

EN CONNECTING THE ROBOT TO THE *MyDolphin™ Plus* APPLICATION

FR CONNEXION DU ROBOT À L'APPLICATION *MyDolphin™ Plus*

IT COLLEGAMENTO DEL ROBOT ALL'APPLICAZIONE *MyDolphin™ Plus*

ES CONEXIÓN DEL LIMPIAFONDOS A LA APLICACIÓN *MyDolphin™ Plus*

DE VERBINDUNG DES ROBOTERS ZUR *MyDolphin™ Plus APP*

NL HET AANSLUITEN VAN DE ROBOT OP DE *MyDolphin™ Plus*-TOEPASSING

PT LIGAR O ROBÔ À APLICAÇÃO *MyDolphin™ Plus*

Compatibility:



Apple smart device (iOS)

Please ensure that you have an iOS 12.1 or later operating system.



Android smart device

Please ensure that you have an Android 5 or later operating system.

Before using the app, please review the set-up conditions:

Set-up conditions:

1. Ensure Bluetooth® is enabled in your smart device.
2. Android users - please make sure your GPS and Location Services are "ON".
For Android 12 and up - also enable "nearby devices" permission.
3. For iOS 13 or iOS 13 and above - please make sure to approve the *Bluetooth®* permissions.

Connecting the robotic cleaner to your smartphone:

4. Download the MyDolphin™ Plus app from the App Store or Google Play.
5. Make sure the robot is out of the pool during the pairing process.
Water interferes with the connection.
6. Turn on the robot's *Bluetooth®* by connecting it to the charger. You can also turn it on by pressing the power button twice - once to turn the LED on, and again to turn the LED off.
7. Activate the MyDolphin™ Plus app.
8. Sign up by creating an account or using your Gmail, Facebook, or Apple account.
9. Select the "Cordless" power source. The app will search for your robot.
10. When the app finds your robot, tap on the robot image to connect.
11. The app will start pairing with your robot. Please wait until the robot's LED blinks green and you receive a success message in the app.
12. Name your new Dolphin robotic cleaner.
13. Next time you open the app, you will be prompted to fill in the warranty.

Tip: If the app is stuck on the same screen for over 2 minutes, close the app and re-open it.



Download MyDolphin™ Plus App

Apple App Store



Google Play Store



Compatibilité:**Appareil Apple (iOS)**

Veuillez vous assurer que vous disposez d'un système d'exploitation iOS 12.1 ou une version plus récente.

**Appareil Android**

Veuillez vous assurer que vous disposez d'un système d'exploitation Android 5 ou une version plus récente.

Avant toute utilisation de l'application, veuillez prendre connaissance de ses conditions d'utilisation:

Conditions d'utilisation

1. Veuillez vous assurer que vous avez activé le Bluetooth® sur votre appareil.
2. Pour les utilisateurs d'Android, veuillez vous assurer que votre GPS et vos services de localisation sont "ACTIVÉS". Pour Android 12 et plus - activez également les fonctions "appareils à proximité".
3. Pour iOS 13 ou iOS 13 et plus - veuillez vous assurer que vous avez autorisé les fonctions Bluetooth®.

Connecter le robot nettoyeur à votre smartphone:

4. Téléchargez l'application MyDolphin™ Plus à partir de l'App Store ou de Google Play.
5. Assurez-vous que le robot est hors de la piscine pendant le processus d'appairage.
6. L'eau interfère avec la connexion. Activez le Bluetooth® du robot en le connectant au chargeur. Vous pouvez également l'allumer en appuyant deux fois sur le bouton d'alimentation - une fois pour allumer la LED et une autre fois pour l'éteindre.
7. Activez l'application MyDolphin™ Plus.
8. Inscrivez-vous en créant un compte ou en utilisant votre compte Gmail, Facebook ou Apple.
9. Sélectionnez la source d'alimentation "sans fil". L'appli recherchera votre robot.
10. Lorsque l'application trouvera votre robot, tapez sur l'image du robot pour vous connecter.
11. L'application commence à s'appairer avec votre robot. Patientez jusqu'à ce que la LED du robot clignote. Patientez jusqu'à ce que la LED du robot clignote en vert et que vous receviez un message de confirmation dans l'application.
12. Donnez un nom à votre nouveau robot nettoyeur Dolphin.
13. La prochaine fois que vous ouvrirez l'application, vous recevrez un message vous invitant à fournir des informations sur les modalités de garantie.

Astuce: Si l'application reste bloquée sur le même écran pendant plus de 2 minutes, fermez l'application et ouvrez-la à nouveau.



Télécharger l'application MyDolphin™ Plus

Apple App Store



Google Play Store



IT COLLEGAMENTO DEL ROBOT ALL'APPLICAZIONE *MyDolphin™ Plus*

Compatibilità:



Dispositivo smart Apple (iOS)

Assicurarsi di avere un sistema operativo iOS 12.1 o una versione successiva.



Dispositivo smart Android

Assicurarsi di avere un sistema operativo Android 5 o una versione successiva.

Prima di utilizzare l'app, leggere le condizioni di configurazione:

Condizioni di configurazione:

1. Controllare che la funzione Bluetooth® del proprio dispositivo smart sia attivata.
2. Utenti Android: assicurarsi che il GPS e i servizi di localizzazione del proprio dispositivo siano attivati. Utenti di Android 12 e versioni successive: attivare anche l'opzione "Cerca dispositivi vicini".
3. Utenti di iOS 13 o versioni successive: assicurarsi che la funzione Bluetooth® sia attivata.

Collegamento del pulitore automatico al proprio smartphone:

4. Scaricare l'app MyDolphin™ Plus dall'App Store o da Google Play.
5. Assicurarsi che il pulitore automatico si trovi fuori dalla piscina durante la procedura di accoppiamento. L'acqua interferisce con il collegamento.
6. Attivare la funzione Bluetooth® del pulitore automatico, collegandolo al caricabatterie. È possibile attivarla anche premendo due volte il pulsante di accensione: una volta per accendere il LED e un'altra per spegnerlo.
7. Attivare l'app MyDolphin™ Plus.
8. Registrarsi creando un nuovo account o utilizzando il proprio account di Gmail, Facebook o Apple.
9. Come sorgente di alimentazione selezionare "Cordless". L'app cercherà il pulitore automatico.
10. Non appena individuato, toccare l'immagine del pulitore automatico per collegarlo.
11. L'app inizierà ad accoppiarsi con il pulitore automatico. Attendere finché il LED del robot non lampeggia in verde e si riceve un messaggio di avvenuto collegamento nell'app.
12. Assegnare un nome al nuovo pulitore automatico Dolphin.
13. La prossima volta che si apre l'app, il sistema chiederà di compilare la garanzia.

Consiglio: Se l'app rimane bloccata nella stessa schermata per oltre 2 minuti, chiuderla e riapirla.



Scaricare l'app MyDolphin™ Plus

Apple App Store



Google Play Store



ES CONEXIÓN DEL LIMPIAFONDOS A LA APLICACIÓN **MyDolphin™ Plus**

Compatibilidad:



Dispositivo inteligente Apple (iOS)

Comprobar que el sistema operativo es iOS 12.1 o superior.



Dispositivo inteligente Android

Comprobar que el sistema operativo es Android 5 o superior.

Antes de usar la aplicación, revisar la configuración:

Condiciones de configuración:

1. Asegurarse que el Bluetooth® está activado en tu dispositivo inteligente.
2. Usuario Android: por favor, asegurarse que el GPS y los Servicios de Localización están activados (ON). En Android 12 o superior: activar también los permisos "dispositivos cercanos".
3. En iOS 13 o superior: asegurarse aprobar los permisos de Bluetooth®.

Conexión del robot Dolphin a tu smartphone:

4. Descargar la aplicación MyDolphin™ Plus en App Store o Google Play.
5. Comprobar que el limpiafondos está fuera de la piscina durante el proceso de sincronización. El agua interfiere con la conexión.
6. Activar el Bluetooth® del limpiafondos conectando el cargador. También se puede activar pulsando dos veces el botón de on/off: una vez para encender el LED y otra para apagarlo.
7. Activar la aplicación MyDolphin™ Plus.
8. Registrarse creando una cuenta o utilizando una cuenta de Gmail, Facebook o Apple.
9. Seleccionar la fuente de alimentación inalámbrica (Cordless). La aplicación buscará tu limpiafondos.
10. Cuando lo encuentre, pulsar la imagen del robot para conectar con él.
11. La aplicación iniciará la sincronización con el limpiafondos. Esperar a que el LED del limpiafondos Dolphin parpadee en verde y a recibir el mensaje de confirmación en la aplicación.
12. Poner nombre a tu nuevo limpiafondos Dolphin.
13. La siguiente vez que abras la aplicación, te pedirá rellenar la garantía.

Consejo: Si la aplicación se queda atascada en la misma pantalla durante más de 2 minutos, cerrar la aplicación y volver a abrir.



Descarga la aplicación MyDolphin™ Plus

Apple App Store



Google Play Store



Kompatibilität



Apple Smart-Gerät (iOS)

Bitte stellen Sie sicher, dass Sie iOS 12.1 oder ein neueres Betriebssystem nutzen.



Android Smart-Gerät

Bitte stellen Sie sicher, dass Sie Android 5 oder ein neueres Betriebssystem nutzen.

Bevor Sie die App nutzen, lesen Sie bitte die **Einrichtungsbedingungen**:

Einrichtungsbedingungen:

1. Stellen Sie sicher, dass Bluetooth® an Ihrem Gerät eingeschaltet ist.
2. Android-Nutzer - bitte stellen Sie sicher, dass GPS und Ortungs-Services EIN gestellt sind.
3. Für iOS 13 oder höher - bitte stellen Sie sicher, dass Sie die Bluetooth® Berechtigungen bestätigen.

Verbinden Sie den Poolroboter mit Ihrem Smartphone:

4. Laden Sie die MyDolphin™ Plus App aus dem App Store oder von Google Play herunter.
5. Stellen Sie sicher. Dass der Roboter während des gesamten Pairing-prozesses außerhalb des Wassers ist. Wasser beeinträchtigt die Verbindung.
6. Schalten Sie Bluetooth® am Roboter ein, indem Sie ihn mit dem Ladegerät verbinden. Sie können Bluetooth® auch durch zweifaches Drücken auf den "AN"-Knopf aktivieren - einmal um die LED einzuschalten und einmal, um sie wieder auszuschalten.
7. Aktivieren Sie die MyDolphin™ Plus App.
8. Melden Sie sich an, indem Sie einen Account erstellen, indem Sie Ihren Gmail, Facebook oder Apple-Account verknüpfen.
9. Wählen Sie "Kabellos" als Stromquelle. Die App sucht nach Ihrem Roboter.
10. Wenn die App Ihren Roboter gefunden hat, tippen Sie das entsprechende Bild an.
11. Die App startet nun den Pairing-Prozess mit dem Roboter. Bitte warten Sie, bis die LED am Roboter grün blinkt und Sie eine Erfolgsmeldung in der App erhalten.
12. Geben Sie Ihrem Dolphin Poolroboter einen Namen.
13. Wenn Sie die App erneut öffnen, werden Sie aufgefordert, die Garantie auszufüllen.

Tipp: Wenn die App länger als 2 Minuten auf demselben Bildschirm stehen bleibt, schließen Sie die App und öffnen Sie diese erneut.



Die MyDolphin™ Plus App herunterladen

Apple App Store



Google Play Store



NL HET AANSLUITEN VAN DE ROBOT OP DE *MyDolphin™ Plus*-TOEPASSING

Compatibiliteit:



Apple smartapparaat (iOS)

Zorg ervoor dat u iOS 12.1 of een hoger besturingssysteem hebt.



Android smart apparaat (iOS)

Zorg ervoor dat u Android 5 of een hoger besturingssysteem hebt.

Raadpleeg de voorwaarden voor het instellen voordat u de app gaat gebruiken:

Voorwaarden voor het instellen:

1. Controleer of Bluetooth® is ingeschakeld op uw smartapparaat.
2. Android-gebruikers - controleer of uw GPS en Locatieservices zijn ingeschakeld. Voor Android 12 en hoger - schakel ook toestemming voor "apparaten in de buurt" in.
3. Voor iOS 13 of iOS 13 en hoger - zorg ervoor dat de machtigingen voor Bluetooth® zijn goedgekeurd.

De robotische schoonmaker aansluiten op uw smartphone:

4. Download de app MyDolphin™ Plus vanuit de App Store of Google Play.
5. Zorg ervoor dat de robot uit het zwembad is tijdens het koppelingsproces. Water onderbreekt de communicatie.
6. Schakel de Bluetooth® van de robot in door deze aan te sluiten op de oplader. Tevens kunt u twee keer op de aan-/uitknop drukken - één keer om de LED in te schakelen, en de andere om deze uit te schakelen.
7. Activeer de app MyDolphin™ Plus.
8. Meld u aan door een account aan te maken of door uw Gmail, Facebook of Apple account te gebruiken.
9. Kies de voedingsbron "Draadloos". De app zal naar uw robot gaan zoeken.
10. Tik op de afbeelding van de robot om verbinding te maken als de app uw robot heeft gevonden.
11. De app zal beginnen met de koppelingsprocedure. Wacht totdat de LED van de robot groen zal gaan knipperen en de app vermeldt dat de koppeling is geslaagd.
12. Geef uw nieuwe Dolphin de naam Robotische schoonmaker.
13. De volgende keer als u de app opent, dan wordt aan u gevraagd de garantie in te vullen.

Tip: Als de app langer dan 2 minuten vast zit op hetzelfde scherm, dan moet u deze afsluiten en weer starten.



Download de app MyDolphin™ Plus

Apple App Store



Google Play Store



PT

LIGAR O ROBÔ À APLICAÇÃO MyDolphin™ Plus

Compatibilidade:



Dispositivo inteligente Apple (iOS)

Certifique-se de que possui um sistema operativo iOS 12.1 ou uma versão posterior.



Dispositivo inteligente Android

Certifique-se de que possui um sistema operativo Android 5 ou uma versão posterior.

Antes de utilizar a app, reveja as condições de configuração:

Condições de configuração:

1. Certifique-se de que o Bluetooth® está ativado no seu dispositivo inteligente.
2. Utilizadores de Android - verifique se o GPS e os Serviços de Localização estão ativados em "ON". Para Android 12 e versões posteriores - ative também a permissão "dispositivos próximos".
3. Para iOS 13 ou iOS 13 e versões posteriores - certifique-se de que aprova as permissões Bluetooth®.

Ligar o robô de limpeza ao seu smartphone:

4. Descarregue a app MyDolphin™ Plus a partir da App Store ou do Google Play.
5. Certifique-se de que o robô está fora da piscina durante o processo de emparelhamento. A água interfere com a ligação.
6. Ligue o Bluetooth® do robô ligando-o ao carregador. Também o pode ligar carregando duas vezes no botão de alimentação - uma vez para ligar o LED e outra vez para o desligar.
7. Ative a app MyDolphin™ Plus.
8. Registe-se criando uma conta, ou utilize os dados da sua conta Gmail, Facebook ou Apple.
9. Selecione a fonte de alimentação "Sem fios". A app irá procurar o seu robô.
10. Quando a app encontrar o seu robô, toque na imagem do robô para estabelecer ligação.
11. A app iniciará o emparelhamento com o seu robô. Aguarde até que o LED do robô pisque a verde e receba uma mensagem de sucesso na app.
12. Dê um nome ao seu novo robô de limpeza Dolphin.
13. Da próxima vez que abrir a app, ser-lhe-á pedido que preencha a garantia.

Dica: Se a app estiver parada no mesmo ecrã durante mais de 2 minutos, feche a app e volte a abri-la.



Descarregar a App MyDolphin™ Plus

Apple App Store



Google Play Store



